





# HERBSTZEIT IST KARPFENZEIT

Traditioneller Geschmack, zeitlos gut.

Das Charlottenhofer Weihergebiet im Oberpfälzer Seenland bildet das Herzstück des Fischwirtschaftsgebietes "Karpfenland Mittlere Oberpfalz". Jährlich ab September steht dieser heimische Fisch im Mittelpunkt, welcher im Jahr 2001 das Prädikat "geschützte geografische Angabe" erhielt.

Während der Karpfenzeit, die **bis April** andauert, bieten zahlreiche Gaststätten und Restaurants in der Region den Karpfen sowie **ganz-jährig** weitere Fischgerichte an. Genießen Sie ihn in seiner traditionellen oder neu interpretierten Zubereitungsform.

Gönnen Sie sich einen kulinarischen Genuss.



#### Herausgeber

## Zweckverband Oberpfälzer Seenland

In der Oder 7 a · 92449 Steinberg am See Telefon: 09431 7593-40

E-Mail: info@oberpfaelzer-seenland.de www.oberpfaelzer-seenland.de

Fotos: Thomas Kujat, Adobe Stock, Pexels

Stand: Juni 2024 Auflage: 1.000 Stück

Änderungen vorbehalten. Die Auflistung erfüllt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.











KARPFENLAND

MITTLERE OBERPFAL



### Fisch genießen im Landkreis Schwandorf

#### Landhotel Holzwurm

OT Hohenirlach Nr. 10 · 92521 Schwarzenfeld Tel. 09439 202 · www.landhotel-holzwurm.de Fischwochen von September bis April

#### **Partyservice Gasthaus Fischerhof**

Asbach 3 · 92521 Schwarzenfeld Tel. 09435 2335 · www.fischerhof-schiessl.de Karpfen saisonal von September bis Ostern Partyservice, Veranstaltungen nur auf Gruppenanfrage

#### **Gasthof Pension Hammerschänke**

sowie zur Fastenzeit (nur auf Vorbestellung)

Lukahammer 9 · 92526 Oberviechtach Tel. 09677 330 · www.pension-hammerschaenke.de Karpfen hauptsächlich zur Abfischzeit im Oktober und November

#### Gasthof Pension Pösl

Marktplatz 4 · 92526 Oberviechtach
Tel. 09671 1576 · www.gasthof-poesl.de
Karpfen im Oktober und November | Fischgerichte freitags
(nur auf Vorbestellung)

#### **Gasthof & Hotel Bergerwirt**

Hauptstraße 28 · 92436 Bruck i.d.OPf. Tel. 09434 94170 · www.bergerwirt.de Saisonal Karpfen von Oktober bis April

#### **Hotel Gasthof Fenzl**

Nittenauer Straße 7 · 92449 Steinberg am See Tel. 09431 50326 · www.hotelgasthof-fenzl.de Karpfen saisonal im Oktober und November | Zander ganzjährig

#### Hotel Gasthof Glückauf

Hauptstraße 23 · 92442 Wackersdorf Tel. 09431 74430 · www.hotel-glueckauf-wackersdorf.de Oberpfälzer Karpfen bis November | Karpfenfilet, Zander ganzjährig

#### **Gasthof Zum Stern**

Oberer Markt 6 · 92507 Nabburg Tel. 09433 9628 · www.gasthof-zum-stern-nab.de Karpfen saisonal von September bis April | Forelle ganzjährig

#### Gaststätte Sauerer

Bahnhofstraße 17 · 92507 Nabburg Tel. 09433 306 · www.gaststaette-sauerer.de Karpfen ganzjährig, Zander saisonal

#### Hotel Gasthof Wolfringmühle

Wolfringmühle 3 · 92269 Fensterbach Tel. 09438 94020 · www.hotel-wolfringmuehle.de Karpfen saisonal von September bis April | Forelle und Zander fangfrisch Prädikat "Ausgezeichnete Oberpfälzer Fischküche 2019"

#### Brauereigasthof Plank

Wiefelsdorfer Straße  $1\cdot$  OT Wiefelsdorf  $\cdot$  92421 Schwandorf Tel. 09431 60889  $\cdot$  www.brauereigasthof-plank.de

Karpfen saisonal von September bis April | Forelle ganzjährig Fischwochen im März

Ziegelhütte 4 · OT Ettmannsdorf · 92421 Schwandorf

#### Hotel und Restaurant Ziegelhütte

Tel. 09431 41000 · www.hotel-ziegelhuette.de Karpfengerichte saisonal von Ende September bis März | Zander, Saibling ganzjährig

#### **Brauereiwirtschaft Fronberg**

Maximilianstraße 30 · 92421 Schwandorf Tel. 09431 20681 · www.kirwaverein-fronberg.de Lachs und Zander

#### Teichgut Mulzer - Hofladen & Imbiss

Oberweiherhaus 1 · 92421 Schwandorf Tel. 09431 9904866 · www.mulzer.bayern

Karpfen saisonal | Forelle, Saibling, Waller, Zander ganzjährig

#### Pizzeria Ristorante Rossini

Marktplatz 23 · 92421 Schwandorf Tel. 09431 3819766 · www.rossini-schwandorf.de Lachs, Tintenfisch, Garnelen

#### Panorama-Hotel am See

Gütenland 22 · 92431 Neunburg vorm Wald Tel. 09672 92190 · www.panorama-hotel-am-see.de Karpfen saisonal im Oktober | Heimische Forelle auf der Speisekarte

#### da' Sporrer - Hotel & Wirtshaus

Jobplatz 9 · 92431 Neunburg vorm Wald
Tel. 09672 816 · www.hotel-wirtshaus-sporrer.de
14-tägige Fisch- und Wildwoche im Herbst | Karpfen, Zander

#### **Gasthof Kollerhof**

Poggersdorf 4 · 92431 Neunburg vorm Wald Tel. 09672 2224 · www.kollerhof.de Eigener fangfrischer Fisch auf Anfrage | Zander, Karpfen, Schleie

#### **Landgasthof Bodensteiner**

Hauptstraße 25 · 92551 Stulln
Tel. 09435 501213 · www.gasthof-bodensteiner.de
Karpfen saisonal von August bis Oktober | Zanderfilet

#### Landgasthof Zum Frauenstein

Hauptstraße 8 · 92557 Weiding
Tel. 09674 92110 · www.landgasthof-frauenstein.de
Forellen und eigener Karpfen von September bis April

#### Hotel und Brauereigasthof Jakob

Hauptstraße 10 · 93149 Nittenau
Tel. 09436 8224 · www.brauereigasthof-jakob.de
Saisonal frischer Fisch vom Mulzer Hof | Lachsforelle und Zander





# KARPFENFILET NACH FEINSCHMECKERART

#### Zutaten für 2 Personen

- 2 Karpfenfilets
- Salz und Pfeffer
- 1 Tasse Erbsen
- 1 kl. Dose Spargel (oder bei Saison frisch)
- Dill, Estragon, Petersilie (zusammen 2 EL)
- 50 g Käse, gerieben
- 200 ml süße Sahne
- 1 EL Kapern
- Fleischbrühe
- 40 g Mehl
- Zitronensaft
- Butter

#### Zubereitung (ca. 30 Minuten)

Karpfenfilets mit Zitronensaft säuern, würzen mit Salz und Pfeffer, ca. 1,5 Stunden ziehen lassen. Filets in Mehl wenden und in Butter braten. Fertige Filets warm halten.

Spargel mit Flüssigkeit erwärmen. Im Bratenrückstand etwas Butter zerlassen und Mehl einstäuben. Mit Sahne und Spargelflüssigkeit verrühren. Soße mit Salz, Zitronensaft und Fleischbrühe abschmecken. Kapern, Käse, Erbsen und Kräuter zugeben. Unter ständigem Rühren aufkochen.

Warme Spargelstangen auf die Filets legen, mit Soße übergießen und im Ofen kurz überbacken. Mit Petersilienkartoffeln servieren.

Quelle: Teichgenossenschaft Oberpfalz